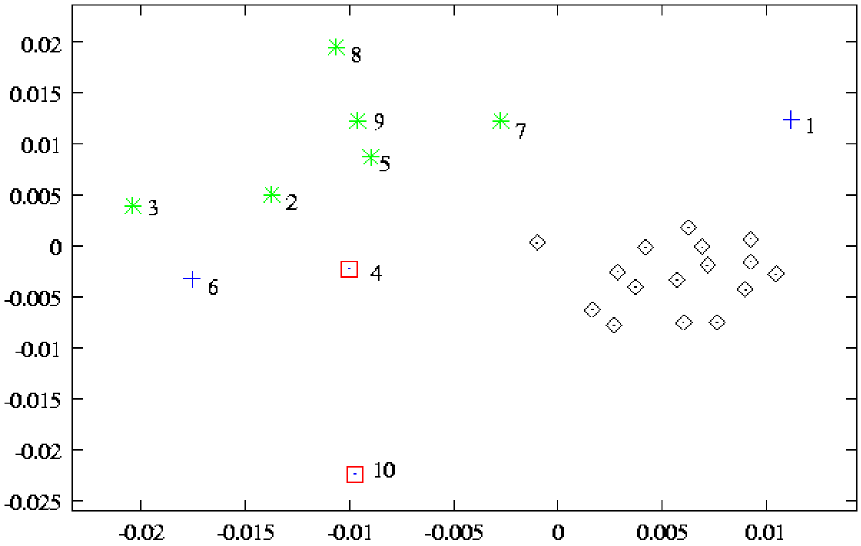
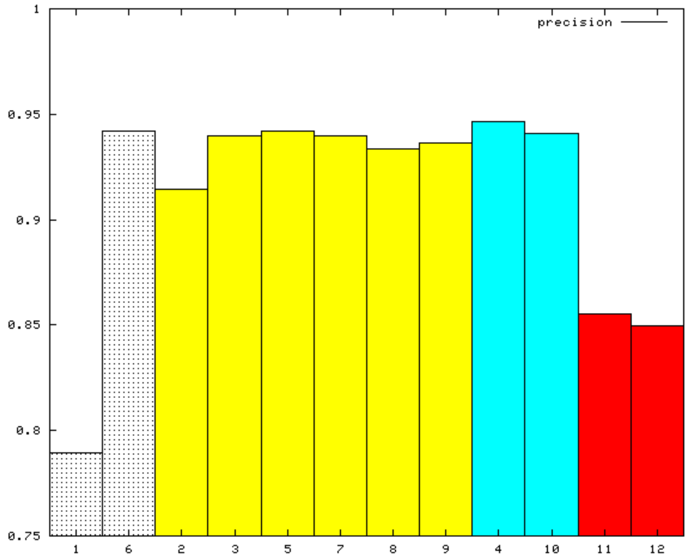
Corpus et évaluation (Action CORVAL)



Groupements en fonction du genre litéraire obtenus par projection de Sammon des vecteurs caractéristiques des textes du corpus d'évaluation GRACE par G. Illouz [6]

◇ Le Monde, + mémoires (1,6), ∗ fiction (2,3,5,7,8,9), □ essais (4,10).



Exemple de variation de précision d'étiquetage morphosyntaxique en fonction du genre littéraire par G. Illouz. [6]

De gauche a droite et par couleurs respectives : mémoires, fiction, essais et Le Monde.

Références

[1] B. Habert, G. Adda, M. Adda-Decker, P. Boula de Mareuil, S. Ferrari, O. Ferret, G. Illouz, P. Paroubek, *The need for tokenization evaluation, Proceedings of the First International Conference on Language Resources and Evaluation (LREC), Granada, May 1998,* vol. 1 pp 427-431.

[2] Joseph Mariani, Patrick Paroubek, *Human Language Technologies Evaluation in the European Framework*, Proceedings of the DARPA Broadcast News Workshop, Washington, Morgan Kaufman Publishers, ISBN-1-55860-638-6, February 1999, pp 237-242.

[3] Gilles Adda, Joseph Mariani, Patrick Paroubek, Martin Rajman, Josette Lecomte, *L'action GRACE d'évaluation de l'assignation de parties du discours pour le français, Langues : cahiers d'études et de recherches francophones, Vol. 2, No. 2, Juin 1999, pp 119-129.*

[4] Laila Dybkjaer, Niels Ole Bernsen, R. Carlson, Lin Chase, N. Dahlback, Klaus Failenschmid, Ulrich Heid, Paul Heisterkamp, A. Jonsson, H Kamp, Inger Karlson, Jan van Kuppevelt, Lori Lamel, Patrick Paroubek, D. Williams, *The Disc Approach to Spoken Language System Development and Evaluation, Proceedings of the First International Conference on Language Resources and Evaluation (LREC), Granada,* May 1998, vol. 1, pp 185-189.

[5] A. Popescu-Belis, *L'évaluation en génie linguistique : un modèle pour vérifier la cohérence des mesures*, Langues : cahiers d'études et de recherches francophones, vol. 2, n2, Juin 1999, pp 151-162.

[6] Gabriel Illouz, *Méta-Étiqueteur Adaptatif: vers une utilisation pragmatique des ressources linguistique*, Conférence TALN 1999, Gargèse, 12-17 Juillet, Actes, pp 185-194.